



Fisheries and Oceans
Canada

Pêches et Océans
Canada

Materiel and Procurement Services / Services du materiel et des acquisitions
Procurement Hub – Fredericton / Centre d’approvisionnement – bureau de Fredericton
301 Bishop Drive / 301, promenade Bishop
Fredericton (N-B) E3C 2M6

F5211-180343

11 March / mars, 2019

**Subject/ Object: REQUEST FOR STANDING OFFER / DEMANDE D’OFFRES À
COMMANDES F5211-180343 – Standing Offer for Multidisciplinary Team
Expertise for Regulatory Review / Offre à commandes pour l’expertise
d’une équipe multidisciplinaire à des fins d’examen réglementaire**

ADDENDUM #3 / ADDENDA N° 3

Further to the above- mentioned Request for Proposal documentation previously forwarded to your firm, Addendum (#3) is hereby issued.

Pour faire suite à la documentation d’accompagnement de l’appel d’offres susmentionné transmise à votre entreprise, l’Addenda n° 3 est émis.

Questions and Answers / Questions et réponses:

1. On page 31 of 35 under ANNEX “1” to PART 4 OF THE REQUEST FOR STANDING OFFERS – Mandatory Requirement M4, it states “The Proposed Resource Team must have conducted reviews/assessments for or developed design plans for two or more projects in conjunction with the Government of Canada. The Proposed Resource Team must have spent a minimum of two months on the project for the experience to be considered valid.”
 - a. Could you please provide clarification if the entire ‘proposed resource team’ requires this experience or if just one member of the team requires this experience?
 - b. Could you also please provide clarification around “in conjunction with the Government of Canada” requirement?

One member of the team requires this experience.

The Government of Canada would have been the proposed resource team’s or an individual of the proposed resource team’s client.

1. À la page 31 de 35, à l’ANNEXE «1» de la PARTIE 4 DE LA DEMANDE D’OFFRE À COMMANDES - Exigence obligatoire M4, il est indiqué ce qui suit : «L’équipe de ressources proposée doit avoir effectué des examens ou des évaluations, ou avoir élaboré des plans de conception pour au moins deux projets en collaboration avec le gouvernement du Canada. L’équipe de ressources proposée doit avoir travaillé au moins deux mois sur le projet pour que l’expérience soit jugée valide. »

- a. Pourriez-vous préciser si l'ensemble de «l'équipe ressource proposée» a besoin de cette expérience ou si un seul membre de l'équipe a besoin de cette expérience?

Un membre de l'équipe a besoin de cette expérience.

- b. Pourriez-vous également préciser les exigences relatives à «conjointement avec le gouvernement du Canada»?

Le gouvernement du Canada aurait été l'équipe de ressources proposée ou un particulier du client de l'équipe de ressources proposée.

All other Terms and Conditions for this requirement remain unchanged.
Toutes les autres modalités de la présente exigence demeurent inchangées.

Yours truly,
Veuillez agréer, Monsieur/Madame, l'expression de mes sentiments les meilleurs,

Cathi Harris
Senior Contracting Officer / Agente principale des contrats,
Procurement Hub / Centre d'approvisionnement – bureau de Fredericton